



Produktprogramm
product range

100 Jahre Erfahrung über 400 Mitarbeiter 8 Produktions-Standorte 4.500 ha Moorflächen

Die **Hawita Gruppe** ist ein weltweit agierendes Unternehmen mit aktuell über 400 Mitarbeitern, acht Produktionsstätten sowie mehr als 4.500 ha Moorflächen in Deutschland und dem Baltikum.

Dank einer beständigen Unternehmenspolitik, jeder Menge Know-how und erstklassigen Mitarbeitern haben wir uns im Verlauf der über 100-jährigen Firmengeschichte zu einem der Premiumhersteller von Produkten für den modernen Garten-

bau entwickelt. Unser Portfolio bedient die verschiedensten Bereiche der »Grünen Branche« vom Erwerbsgartenbau bis hin zum Hobbygärtner.

Innovationsgeist, absolute Spitzenprodukte, Ausrichtung am Kunden und eine lückenlose Logistik – dafür stehen wir mit unserem Namen und unserem Leitbild: Your plants in good hands!



Hawita-technoplant

100 Jahre Erfahrung 100 years of experience	2
Unser Anspruch Our claim	4
Wasserspeicher Water reservoir	6
Sonderfarben Special colors	52
Display-Verpackungen Display packaging	53
Pflanztöpfe aus PCR-Kunststoff Plant pots made from PCR plastic	54
Umweltschutz bei Hawita Environmental protection at Hawita	55

Produktlinien | Product lines

Blumenampeln und Schalen Hanging baskets and bowls	8
Pflanztöpfe, Stützkörbe und Dekorcontainer Round pots, plant supports and decorative containers	20
Mehrweg-Transport- und Kultursystem Returnable transport and cultivation system	30
Balkonkästen und Pflanzgefäße mit Wasserspeichersystem Self-watering window boxes and decorative planters	36
Sonderlösungen Special solutions	50

Produkte | Products



Blumenampel
Hanging basket
Komet
> 10



Blumenampel
Hanging basket
Orion
> 12



Blumenampel
Hanging basket
Merkur
> 13



Blumenampel mit
Wasserspeichersystem
Self-watering
hanging basket
Royal Top
> 14



Blumenampel mit
Wasserspeichersystem
Self-watering
hanging basket
Classic Top
> 15



Aufhängungen, Haken
und Verlängerungen
Hangers, hooks and
extensions
> 16



Pflanzschale
Bowl
Brillant
> 17



Pflanzschale
Bowl
Orion
> 18



Pflanztöpfe
Round pots
> 22



Stützkörbe
Plant supports
for round pots
> 24



Dekorcontainer
Decorative container
Genua
> 26



Baumschulcontainer
Tree nursery containers
> 28



Mehrweg-Transport-
und Kultursystem
Returnable transport
and cultivation system
Palettino
> 32



Transportbox
Gardener's Boxx
Gärtnerboxx
> 34



Kräuterkasten 25 cm
Herb planter
Rimini
> 38



Blumenkasten 40 cm
Windowbox with saucer
Rimini
> 39



Balkonkasten mit
Wasserspeichersystem
Self-watering Window box
Venezia
> 40



Pflanzkübel mit
Wasserspeichersystem
Self-watering
decorative planter
Aqua Top
> 42



Balkonkasten mit
Wasserspeichersystem
Self-watering window box
Donau
> 44



Pflanzkübel mit
Wasserspeichersystem
Self-watering
decorative planter
Lugano
> 46



Pflanzgefäß mit Wasserspeicher-
system für Regenwasser-Fallrohre
Self-watering planter for
downspouts
Trento
> 48



Glückskeezylinder
Lucky Clover Cylinder
> 51



Orchideentopf
Orchid pot
> 51

Schnell, kompetent, flexibel. Fast, competent, flexible.

Hawita-technoplant ist einer der führenden Produzenten von Kunststoff-Pflanzgefäßen. Von der ersten Idee über die Werkzeugentwicklung bis hin zur Teileproduktion auf modernsten Spritzgussmaschinen und Warenauslieferung sind wir Ihr kompetenter Partner. Profitieren Sie von uns: wir sind schnell, äußerst flexibel und können Ihnen individuelle Lösungen anbieten. Probieren Sie's aus!

Hawita-technoplant is a leading producer of plastic plant pots. From the first idea to the development of molds and the use of modern injection molding machines to delivery logistics we are your qualified business partner. Benefit from us: we are fast, extremely flexible and are able to offer individual solutions. Please try it!





- + eigene Werkzeugentwicklung und Produktion
- + hohe Warenverfügbarkeit und schnelle Lieferung
- + individuelle Bedruckung und Private Labeling
- + Sonderfarben im Kundenauftrag möglich

- + Own mold development and production
- + Availability of goods and fast delivery
- + Individual printing and Private Labeling
- + Special colors on behalf of customers possible



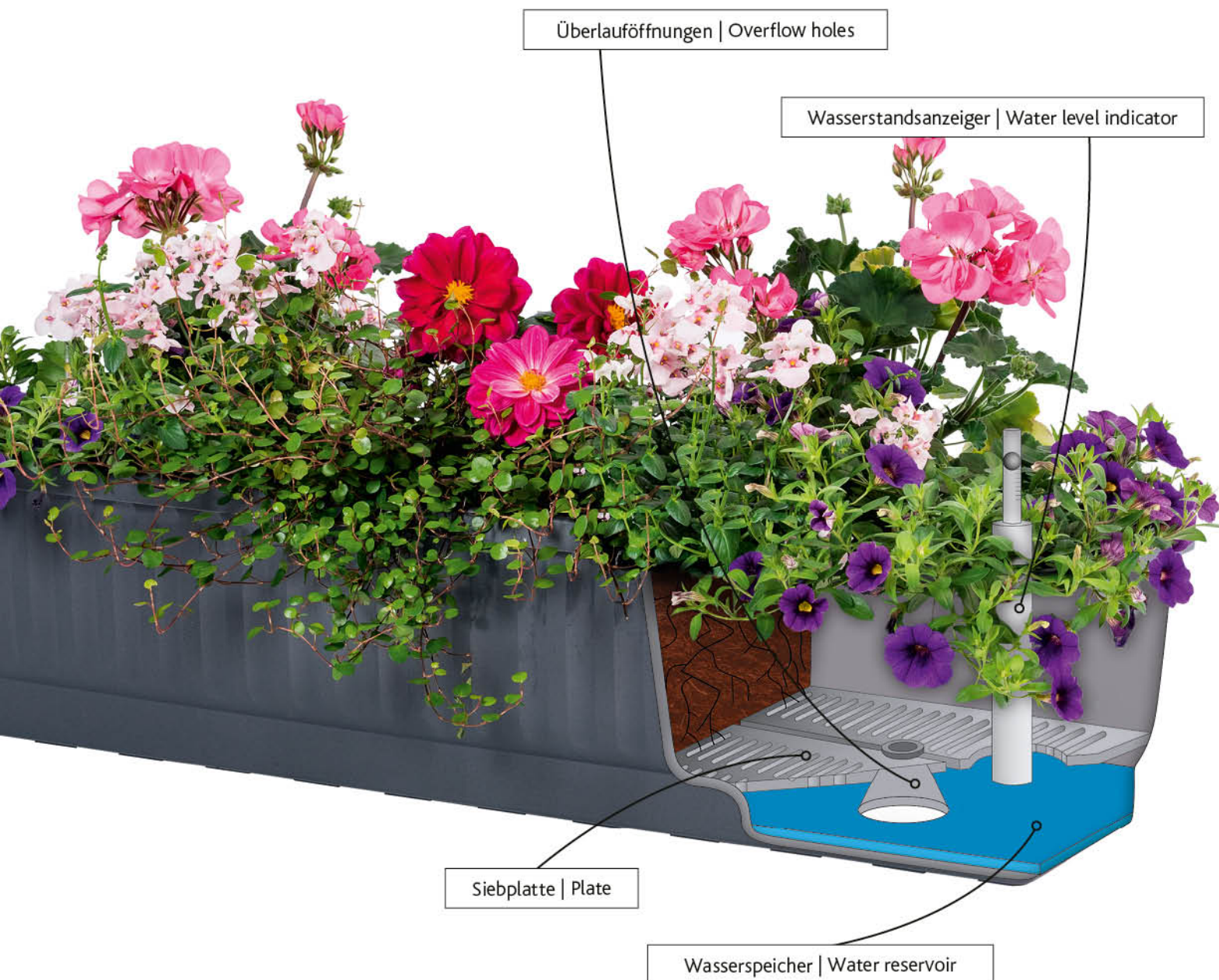
Das Wasserspeichersystem von HAWITA-technoplant

The water reservoir system of HAWITA-technoplant

Das Wasserspeicher-System von Hawita-technoplant ist genial einfach und daher einfach genial: eine Siebplatte trennt den Wasservorrat von der Blumenerde (Substrat). Somit wird ein Vernässen und Verfaulen der Pflanzenwurzeln sowie Schimmelbildung im Erdreich verhindert. Durch die Umgebungstemperatur verdunstet das Wasser im Wasserspeicher und befeuchtet somit die Blumenerde (Substrat) von unten. Das Wurzelwerk frisch in Balkonkästen gepflanzter Pflanzen erreicht erfahrungsgemäß nach 10–14 Tagen das Siebplattenniveau. Sobald sie mit dem Wasser des Wasserspeichers in Kontakt kommen, bilden sie sogenannte Wasserwurzeln, die im weiteren Verlauf für eine bedarfsgerechte und wassersparende Versorgung der Pflanze sorgen. Daher muss in der Anwuchsphase zunächst von »oben« gegossen werden, um ein gutes Pflanzenwachstum zu ermöglichen. Nach dieser Zeitphase kann das Gießen über den Wassereinfüllstutzen erfolgen. Überlauföffnungen verhindern eine Wasserübersättigung im Gefäß. Überschüssiges Wasser fließt sofort ab. Das Wasserspeicher-System von Hawita-technoplant ermöglicht einen schonenden Umgang mit der wertvollen Ressource Wasser und leistet daher einen aktiven Beitrag zum Umweltschutz. Machen auch Sie mit!

The water reservoir system of Hawita-technoplant is ingeniously simple and therefore just awesome. A plate separates the water reservoir from the potting soil (substrate). Hereby we keep the roots well-drained and avoid waterlogging and rotting. The ambient temperature evaporates the water in the water reservoir and humidifies the potting soil (substrate) from underneath. The roots of freshly planted plants will reach the plate of the water reservoir after 10 – 14 days. Then they will generate water roots and will be able to realize a demand water supply for the plants. That is why it is necessary to water the plants »from above« during the first growth period. After that you can use the refill tube for watering. Overflow holes keep the roots well-drained. The water reservoir system of Hawita-technoplant allows a gentle use of the valuable resource water. Hereby we can protect the environment. Join in!





Blumenampeln und Schalen

Hanging baskets and bowls

Balkon und Terrasse sind die perfekten Orte der Entspannung. Gemütlich eingerichtet mit schönen Pflanzen in Blumenampeln oder Pflanzschalen werden sie zum Lieblingsplatz unter freiem Himmel. Hawita-technoplant unterstützt Sie hierbei gern mit einer großen Auswahl an Blumenampeln und Pflanzschalen. Lassen Sie sich inspirieren!

Balconies and terraces are perfect places for relaxing. Homely decorated with pretty plants in hanging baskets or bowls this area will be your favorite place. Hawita-technoplant can support you with a large range of hanging baskets and bowls. Let yourself be inspired!





Komet

Blumenampel
Hanging basket



- preiswerte Blumenampel speziell für den Erwerbsgartenbau
- robuste Ausführung
- ermöglicht optimale Wurzelbelüftung
- kein Vernässen dank Überlauföffnungen
- Wasserspeicher realisierbar mit optional erhältlichen Siebplatten für die Größen 25 cm und 30 cm

- great value, sturdy hanging baskets, specially designed for commercial horticulture
- excellent root ventilation
- no waterlogging thanks to overflow holes
- for 25 cm and 30 cm sizes, matching plates are available for installing a water reservoir

											
	l	Aufhängung	CC		Lose auf Europalette* Loose packed on pallet*	Stück pro Karton Pieces per box	Kartons pro Palette Boxes per pallet	Gesamt Total	Stück pro Netz Pieces per net	Netze pro Palette Nets per pallet	Gesamt Total
Komet 18 cm	2.1	37 cm	21	2000	150	10	1500	25	60	1500	
Komet 20 cm special	2.1	37 cm	21	2000	150	10	1500	25	60	1500	
Komet 20 cm	3.0	37 cm	18	2000	150	10	1500	36	42	1512	
Komet 22 cm special	3.0	37 cm	18	2000	150	10	1500	36	42	1512	
Komet 23 cm	4.7	45 cm	12	1500	100	10	1000	25	60	1500	
Komet 25 cm special	4.7	45 cm	12	1500	100	10	1000	25	60	1500	
Komet 25 cm	6.2	45 cm	10	1500	96	10	960	35	39	1365	
Komet 27 cm special	6.2	45 cm	10	1500	96	10	960	35	39	1365	
Komet 30 cm	9.0	52 cm	9	624	38	10	380	25	21	525	

*Aufhängungen werden getrennt im Karton mitgeliefert | Hangers will be delivered separately in boxes

Standardfarben | Standard colors



Weiß
White



Terracotta
Terracotta



Anthrazit
Anthracite

Zubehör | Accessories



Siebplatte, lieferbar für die Größen 25 cm und 30 cm (realisiert einen Wasserspeicher)
Plate, available for sizes 25 cm and 30 cm (to realize a water reservoir)

Sonderfarben | Special colors



Gelbgrün
Lime-green



Pink
Pink



Magenta
Magenta



Blaulila
Blue-lilac



Lila
Purple



Verkehrsrot
Traffic-red



Sonnengelb
Sun-yellow

COLORS

Weitere Sonderfarben gern auf Anfrage.

Other colors are available on request.

Orion | Blumenampel Hanging basket

- Blumenampel im Preiseinstiegssegment mit ansprechendem Rattan-Dekorrand
- ebenfalls als Aktionsampel ohne Dekorrand erhältlich
- hanging baskets at low prices with attractive rattan border
- also available as special offer hanging basket without decorative border



NEW!

	l	Aufhängung	CC				
Orion 23 cm	4.0	45 cm	15	4320	230	10	2300
Orion 25 cm	5.0	45 cm	12	3000	180	10	1800
Orion 27 cm	6.0	45 cm	10	2730	150	10	1500

Lose auf Europalette*
Loose packed on pallet*

Stück pro Karton
Pieces per box

Kartons pro Palette
Boxes per pallet

Gesamt
Total

*Aufhängungen werden getrennt im Karton mitgeliefert | Hangers will be delivered separately in boxes

Standardfarben | Standard colors



Weiß
White



Anthrazit
Anthracite

COLORS

Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.

Merkur

Blumenampel Hanging basket

- Blumenampel im Preiseinstiegssegment im zeitlosen Design
- timeless hanging baskets at low prices



	l	Aufhängung	CC	Lose auf Europalette* Loose packed on pallet*		Stück pro Karton Pieces per box		Kartons pro Palette Boxes per pallet		Gesamt Total
Merkur 20 cm	2.4	37 cm	20	4000	270	10	2700			
Merkur 25 cm	4.7	45 cm	12	2500	120	10	1200			
Merkur 27 cm	5.8	45 cm	10	1865	95	10	950			

*Aufhängungen werden getrennt im Karton mitgeliefert | Hangers will be delivered separately in boxes

Standardfarben | Standard colors



Weiß
White



Anthrazit
Anthracite

COLORS

Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.



Royal Top | Blumenampel mit Wasserspeichersystem Self-watering hanging basket

- hochwertige Blumenampel in robuster Ausführung
- hohes Erdvolumen für optimales Pflanzenwachstum
- mit großem Wasserspeicher und Überlauföffnungen
- einfache Reinigung durch Aufklappen der Siebplatte

- high-quality hanging basket in sturdy design
- high soil volume for optimum plant growth
- with large water reservoir and overflow holes
- open up the plate for easy cleaning

	l	Aufhängung	Wasserspeicher				
Royal Top 20 cm	3.0	41 cm	0.7 l	-	70	10	700
Royal Top 25 cm	5.5	48 cm	1.5 l	-	40	8	320
Royal Top 35 cm	12.5	59 cm	2.0 l	-	12	9	108



Standardfarben | Standard colors

Zubehör | Accessories



CENTER-Verpackung gern auf Anfrage.
CENTER-Packaging on request.



COLORS
Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.

Classic Top

Blumenampel mit Wasserspeichersystem Self-watering hanging basket

- robuste und hochwertige Gitterampel mit hohem Erdvolumen
 - großer Wasserspeicher und kein Vernässen dank Überlauföffnungen
 - einfache Reinigung durch Aufklappen der Siebplatte möglich
 - optional passendes Einlegevlies erhältlich
- high-quality, sturdy lattice hanging basket with high soil volume
 - large water reservoir and no waterlogging thanks to overflow holes
 - easy to clean by simply opening up the plate
 - optional matching liner available



	l	Aufhängung	Wasserspeicher				
Classic Top 35 cm	12.5	59 cm	2.0 l	-	12	9	108
					Lose auf Europalette Loose packed on pallet	Stück pro Karton Pieces per box	Kartons pro Palette Boxes per pallet
							Gesamt Total

Standardfarben | Standard colors



Grün
Green

Anthrazit
Anthracite

Zubehör | Accessories



Einlegevlies
Liner

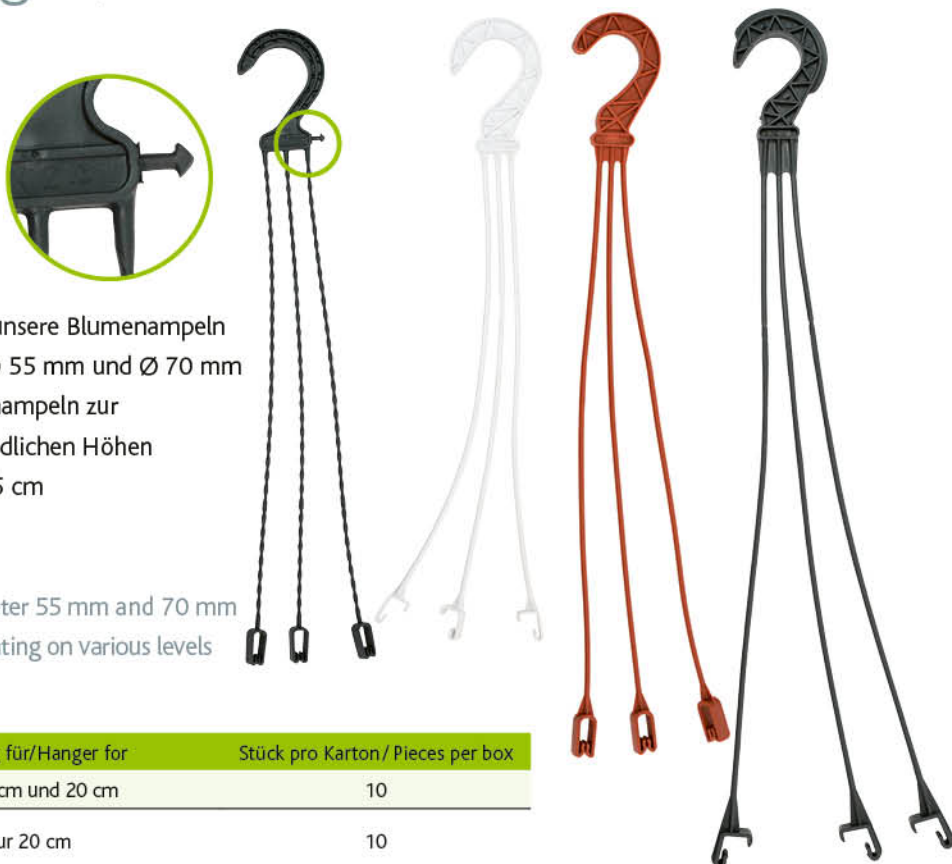


Wandhalter (22 cm und 32 cm)
Wall bracket (22 cm and 32 cm)

Zubehör

Aufhängungen, Haken und Verlängerungen Hangers, hooks and extensions

mit Etikettenhalter
tag holder included



- passend abgestimmte Aufhängungen für unsere Blumenampeln
- praktische Haken für Heizungsrohre mit Ø 55 mm und Ø 70 mm
- hilfreiche Verlängerung für unsere Blumenampeln zur ökonomischen Kultivierung auf unterschiedlichen Höhen
- Etikettenhalter-Aufhängung 37 cm und 45 cm

- matching hangers for our hanging baskets
- practical hooks for heating pipes with diameter 55 mm and 70 mm
- extension for our hanging baskets for cultivating on various levels
- tag holder 37 cm and 45 cm

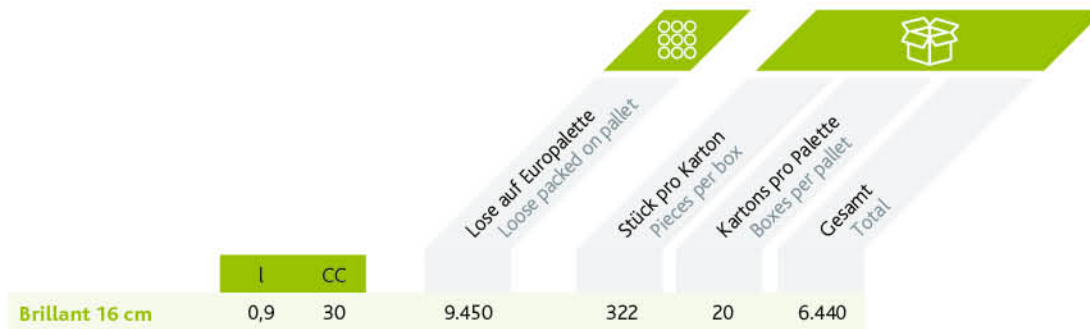
Länge/Length	Aufhängung für/Hanger for	Stück pro Karton / Pieces per box
37 cm	Komet 18 cm und 20 cm	10
37 cm mit Etikettenhalter/ tag holder included	Merkur 20 cm	10
41 cm	Royal Top 20 cm	10
45 cm	Komet 23 cm, 25 cm und 27 cm special	10
45 cm mit Etikettenhalter/ tag holder included	Orion 23 cm, 25 cm und 27 cm; Merkur 25 cm und 27 cm	10
48 cm	Royal Top 25 cm	10
52 cm	Komet 30 cm	10
59 cm	Royal Top 35 cm	12

	Information	Stück pro Karton / Pieces per box
Haken klein / hook small	Ø 55 mm, schwarz / black	100
Haken groß / hook large	Ø 70 mm, schwarz / black	100
Verlängerung / extension	Länge / Length 41 cm, weiß / white	100



Brillant

- preiswerte und robuste Produktions-Pflanzschale mit hochglanzpolierter Oberfläche
 - optimales Pflanzenwachstum durch hohes Erdvolumen
 - kein Vernässen dank speziellem Lochboden
 - Größe für CC-Container optimiert
- great value, sturdy bowl for commercial horticulture with a glossy finish surface
- high soil volume ensures optimum plant growth
- no waterlogging thanks to special bottom design
- optimized for CC-Container



Standardfarben | Standard colors



Sonderfarben | Special colors



COLORS

Weitere Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.

Orion | Pflanzschale Bowl

- preiswerte und robuste Pflanzschale im zeitlosen Design
 - optimales Pflanzenwachstum durch hohes Erdvolumen
 - kein Vernässen dank speziellem Lochboden
-
- great value, sturdy planting bowl in timeless design
 - high soil volume ensures optimum plant growth
 - no waterlogging thanks to special bottom design



			Lose auf Europalette Loose packed on pallet				Stück pro Karton Pieces per box		Kartons pro Palette Boxes per pallet		Gesamt Total		Stück pro Netz Pieces per net		Netze pro Palette Nets per pallet		Gesamt Total	
	L	CC																
Orion Schale 17 cm	1.0	27	8316	282	20	5640	84	99	8316									
Orion Schale 19 cm	1.7	20	4050	210	20	4200	66	60	3960									
Orion Schale 23 cm	2.7	15	3240	232	10	2320	60	54	3240									
Orion Schale 25 cm	3.3	12	2184	156	10	1560	52	42	2184									
Orion Schale 27 cm	4.3	10	1872	120	10	1200	48	39	1872									
Orion Schale 30 cm	5.7	8	1386	80	10	800	42	33	1386									
Orion Schale 35 cm	10	4	–	52	9	468	–	–	–									
Orion Schale 45 cm	20	3	–	27	8	216	–	–	–									

Standardfarben | Standard colors



Terracotta
Terracotta



Anthrazit
Anthracite

Sonderfarben | Special colors



Magenta
Magenta



Gelbgrün
Lime-green



Lila
Purple



COLORS

Weitere Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.

Pflanzschale mit geschlossenem Boden als
Sonderanfertigung gern auf Anfrage!
Bowls with closed bottom design on request!

Pflanztöpfe, Stützkörbe und Dekorcontainer

Round pots, plant supports and decorative containers

Wer am Markt wahrgenommen werden will, muss auffallen. Durch pfiffige Mehrwert- und Vermarktungsstrategien gewinnt man die Aufmerksamkeit potenzieller Käufer, weckt Kaufinteresse und generiert Mehrumsätze über einen gesteigerten Warenabsatz. Hawita-technoplant unterstützt Sie hierbei gern mit farbigen Pflanztöpfen und Dekorcontainern, die wir zusätzlich nach Ihren Wünschen etikettieren oder bis zu sechs-farbig individuell bedrucken können. Lassen Sie sich von uns beraten!

Everybody who wants to be perceived more on the market, have to stand out! Smart marketing and added value strategies generate attention and buying interest. Hereby you can realize more business and sales. Hawita-technoplant can promote your business with colored round pots and decorative containers, even labelled individually and printed in up to six colors. Are you interested? We would like to advice you!





Unsere Pflanztöpfe sind 100 % recycelbar –
garantiert und mit Zertifikat!
Our planters are 100 % recyclable –
guaranteed and with certificate!

Pflanztöpfe

Round pots



- preiswerte Spritzguss-Pflanztöpfe für den Erwerbsgartenbau
- hervorragend geeignet für die automatisierte Verarbeitung in Topfmaschinen, Absetz- und Rückautomaten
- gute Handhabung dank stabilem Schultereinzug
- guter Stand dank abgestimmter Aufstellfüße
- effiziente Be- und Entwässerung auf 4 Ebenen
- individuell etikettierbar und bedruckbar mit bis zu 6 Farben

- great value injection-molded round pots for commercial horticulture
- ideal for automatic processing in potting, conveyance and positioning machines
- easy handling thanks to stable shoulder indent
- secure positioning thanks to coordinated supports
- efficient irrigation and drainage on 4 levels
- can be labelled individually and can be printed in up to 6 colours



	l CC					
			Lose auf Europalette Loose packed on pallet	Stück pro Karton Pieces per box	Kartons pro Palette Boxes per pallet	Gesamt Total
Pflanztopf/round pot 6,0 cm	0,085	-	-	6000	20	120000
Pflanztopf/round pot 7,0 cm	0,13	-	-	4900	20	98000
Pflanztopf/round pot 9,0 cm	0,28	72	45000	1920	20	38400
Pflanztopf/round pot 10,0 cm	0,45	66	40560	1702	20	34040
Pflanztopf/round pot VOL 11	0,45	66	40560	1702	20	34040
Pflanztopf/round pot 10,5 cm	0,44	54	26400	1040	20	20800
Pflanztopf/round pot VOL 11	0,52	54	26400	1080	20	21600
Pflanztopf/round pot 11,0 cm	0,60	60	27720	1102	20	22040
Pflanztopf/round pot VOL 12	0,60	60	27720	1102	20	22040
Pflanztopf/round pot 12 cm	0,65	50	20400	700	20	14000
Pflanztopf/round pot 13 cm	0,87	40	18000	600	20	12000
NEW! Pflanztopf/round pot 14 cm	0,95	36	16500	572	20	11440

Standardfarben | Standard colors



Terracotta
Terracotta



Weiß
White



Recyclinggrau
Recyclinggrey



Recyclingblau
Recyclingblue

Sonderfarben | Special colors



Riminigrün
Rimini-green



Sonnengelb
Sun-yellow



Verkehrsrot
Traffic-red



Magenta
Magenta



Lila
Purple

COLORS

Weitere Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.



Stützkörbe

Plant supports for round pots

- Stützkörbe für den Erwerbsgartenbau,
passend abgestimmt auf unsere Pflanztöpfe
- plant supports for commercial horticulture,
coordinated to match our round pots



		 Lose auf Europalette Loose packed on pallet		 Stück pro Karton Pieces per box Kartons pro Palette Boxes per pallet Gesamt Total	
Für Töpfe / For pots	Höhe / Hight				
Ø 10.5 – 11 cm	13.2 cm	-	1400	10	14000
Ø 11 cm, 11,5 cm und 12 cm	15.0 cm	-	1400	10	14000
Ø 12 cm	14.0 cm	-	1140	10	11400
NEW! Ø 12 cm*	14.0 cm	6650	-	-	-
Ø 13 cm	14.5 cm	-	960	10	9600

* Neues Modell: einfacher entstapelbar und in Recyclinggrün

* New model: easier to unstack and in recyclinggreen



Neues Modell:
einfacher entstapelbar
New model:
easier to unstack



Stützkörbe in PCR-Kunststoff gern auf Anfrage.
Support cages in PCR plastic on request.

Genua

Dekorcontainer

Decorative container

- robuster und preiswerter Container mit zeitlosem Dekor
- hohes Erdvolumen und kein Vernässen dank speziellem Lochboden
- hochstammfähig

- sturdy, great value cultivation pot with timeless decoration
- high soil volume and no waterlogging thanks to special designed bottom
- suitable for high-stemmed plants





	l		CC		Lose auf Europalette* Loose packed on pallet**		Stück pro Karton Pieces per box		Kartons pro Palette Boxes per pallet		Gesamt Total	
Genua 14 cm	1.2	36			8352		594		10		5940	
Genua 17 cm	2.0	24			5346		384		10		3840	
Genua 19 cm	3.0	21			3450		240		10		2400	
Genua 21 cm	4.0	18			2520		170		10		1700	
Genua 23 cm	5.0	15			1800		112		10		1120	
Genua 25 cm	7.5	12			1482		84		10		840	
Genua 29 cm	10.0	9			1155		55		10		550	

Standardfarben | Standard colors



Terracotta
Terracotta

Anthrazit
Anthracite

Sonderfarben | Special colors



Sonnengelb
Sun-yellow

Gelbgrün
Lime-green

Magenta
Magenta

Lila
Purple

COLORS

Weitere Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.

Baumschulcontainer

Tree nursery containers



- robuster und preiswerter Baumschulcontainer aus Spritzguss
- ausgeprägter Topfrand für maximale Stabilität
- 5° Konizität für bestmögliche Standsicherheit und Entstapelung per Topfmaschine
- dem Durchmesser entsprechendes Standard-Erdvolumen
- als Topf-in-Topf-Inlay für Genua/Milano geeignet
- Containerboden optimiert für innerbetrieblichen Transport, Wurzelwachstum sowie Be- und Entwässerung
- 4 Etikettenschlitze für gängige Stecketiketten in 2 Größen
- auch ohne Etikettenschlitze lieferbar

- robust and inexpensive tree nursery container made of injection-molded plastic
- pronounced pot rim for maximum stability
- 5° conicity for the best possible stability and de-stacking by pot machine
- standard earth volume corresponding to the diameter
- suitable as a pot-in-a-pot inlay for Genua/Milano
- container bottom optimised for in-house transport and root growth as well as irrigation and drainage
- 4 label slots for standard insert labels in 2 sizes
- also available without label slots



	l		CC		Lose auf Europalette* Loose packed on pallet**		Stück pro Karton Pieces per box		Kartons pro Palette Boxes per pallet		Gesamt Total	
Baumschulcontainer 17 cm	2.0	24			8580	570	10				5700	
Baumschulcontainer 19 cm	3.0	21			6000	396	10				3960	
Baumschulcontainer 21 cm	4.0	18			4320	252	10				2520	
Baumschulcontainer 23 cm	5.0	15			3600	161	10				1610	

Standardfarben | Standard colors



Terracotta
Terracotta



Recyclinggrau
Recyclinggrey

C O L O R S

Weitere Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.

Mehrweg-Transport- und Kultursystem

Returnable transport and cultivation system



Nachhaltiges Handeln und aktiver Umweltschutz ist vielen Verbrauchern sehr wichtig. Vor diesem Hintergrund werden Einweg-Transportverpackungen im Gartenbau zunehmend kritisch bewertet. Hawita-technoplant bietet bereits seit vielen Jahren das bewährte Mehrweg-Transport- und Kultursystem Palettino in verschiedenen Ausführungen für Pflanztöpfe und Dekorcontainer an. Hawita-technoplant trägt hierdurch nicht nur zur Verminderung des Abfallaufkommens bei, sondern leistet ebenfalls einen wichtigen Beitrag zur Ressourcenschonung. Auch unter ökonomischen Aspekten ist Palettino für Sie interessant. Wir informieren Sie gern näher!

More and more consumers support sustainable behavior and active environmental protection. With that in mind garden companies increasingly criticise disposable transport packaging in the horticulture sector. Hawita-technoplant has for many years now been offering the proven returnable transport and cultivation system Palettino in different types for pots and decorative containers. Hawita-technoplant not only reduces the amount of waste volume but also takes care of the raw materials and resources. Palettino also generates economic advantages. We would be happy to inform you!

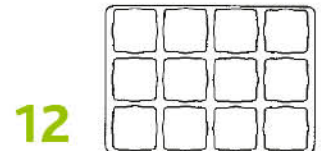
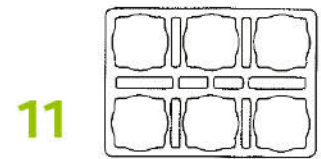
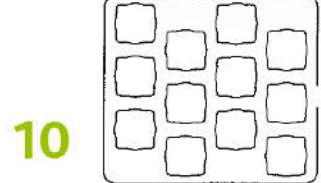
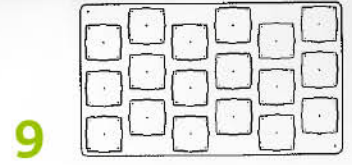
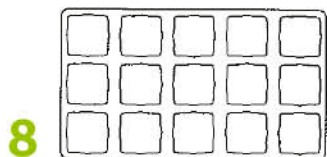
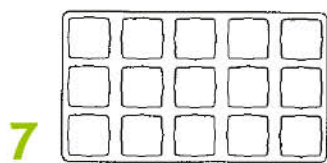
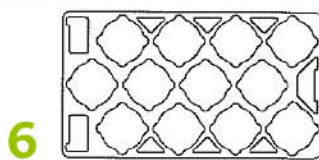
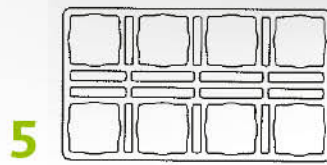
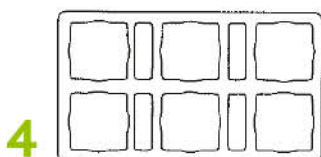
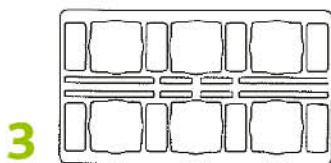
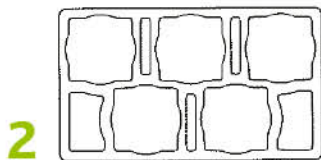
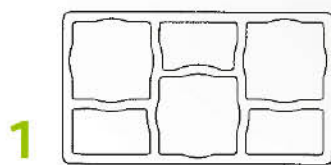




Palettino

Mehrweg-Transport- und Kultursystem Returnable transport and cultivation system

- cleveres Mehrweg-, Transport- und Kultursystem sowohl für runde als auch eckige Pflanztöpfe
 - keine Staunässe und optimale Belüftung
 - UV-beständig, bruchfest und frostunempfindlich
 - verschiedene Ausführungen erhältlich
-
- cleverly-designed, multi-way, transport and cultivation system is suitable for round and square pots
 - no waterlogging and optimum ventilation
 - UV-proof, unbreakable and winterproof
 - different versions available





	Artikelbezeichnung Item	Kategorie Category	Außenmaß external dimension	Für eckige Töpfe For square pots	Für runde Töpfe For round pots	Stück pro Palette Pieces per pallet
1	Palettino 3er (# 595)	Dänenmaß / Danish size	530 x 300 mm	-	Ø 17 cm, 18 cm, 19 cm, 20 cm, 21 cm	476
2	Palettino T5er (# 630)	Dänenmaß / Danish size	540 x 315 mm	-	Ø 15 cm, 16 cm, 17 cm	476
3	Palettino 6er (# 600)	Dänenmaß / Danish size	530 x 300 mm	□ 11 x 11 cm	Ø 11 cm, 12 cm, 13 cm	476
4	Palettino 6er (# 602)	Dänenmaß / Danish size	530 x 300 mm	□ 13 x 13 cm	Ø 13 cm, 14 cm, 15 cm	476
5	Palettino 8er (# 605)	Dänenmaß / Danish size	530 x 300 mm	□ 11 x 11 cm	Ø 11 cm, 12 cm, 13 cm	476
6	Palettino 12er (# 610)	Dänenmaß / Danish size	530 x 300 mm	□ 9 x 9 cm, □ 10 x 10 cm	Ø 10 cm, 11 cm	476
7	Palettino 15er (# 615)	Dänenmaß / Danish size	530 x 300 mm	□ 9 x 9 cm	Ø 8 cm, 9 cm, 10 cm	476
8	Palettino 15er (# 650)	Dänenmaß / Danish size	530 x 310 mm	-	Ø 10,5 cm	512
9	Palettino T18er (# 640)	Dänenmaß / Danish size	540 x 315 mm	□ 9 x 9 cm	Ø 8 cm, 8,5 cm, 9 cm, 9,5 cm	476
10	Palettino 12er (# 620)	½ Dänenmaß / ½ Danish size	295 x 260 mm	□ 6 x 6 cm, □ 7 x 7 cm	Ø 5,5 cm, 6 cm, 7 cm, 7,5 cm	952
11	Palettino 6er (# 700)	Euromaß / Euro size	390 x 275 mm	□ 10 x 10 cm, □ 11 x 11 cm	Ø 11 cm, 12 cm, 13 cm	600
12	Palettino 12er (# 705)	Euromaß / Euro size	390 x 275 mm	□ 9 x 9 cm	Ø 8 cm, 9 cm	600

Gärtnerboxx

Transportbox Gardener's Boxx



- perfekte Transport- und Aufbewahrungslösung
- ideal für Cross-Selling-Maßnahmen
- optimiert für CC-Container
(4 pro Lage/Dänenmaß, 6 pro Lage/Euromaß)
- kostengünstig und ressourcenschonend
- fördert die Kundenbindung bei Nutzung als Mehrwegsystem
- tolle Werbewirkung dank individueller Beschriftung
- robust, abwaschbar, wiederverwendbar

- ideal carrier and storage solution
- ideal for cross-selling activities
- optimized for CC-Container
(4 per layer/Danish size, 6 per layer/Euro size)
- saves costs and conserves resources
- supports customer loyalty by use as a returnable system
- great advertising effect thanks to individual labeling possibilities
- sturdy, washable, re-useable



	L	B	H	Vol.	Lose auf Europalette Loose packed on pallet	Stück pro Karton Pieces per box	Kartons pro Palette Boxes per pallet	Gesamt Total
Gärtnerboxx Euromaß	380 mm	280 mm	70 mm	6 l	1600	72	20	1440
Gärtnerboxx Dänenmaß	545 mm	317 mm	90 mm	12.5 l	428	19	20	380

Standardfarben | Standard colors



Grün
Green



Anthrazit
Anthracite



Magenta
Magenta

COLORS

Weitere Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.



Palettenecke, Lasergravur oder Etiketten-
Einleger mit Ihrem Logo gern auf Anfrage!
A stand-up display, laser engraving or an
inserted label with your logo!



Balkonkästen und Pflanzgefäße mit Wasserspeichersystem Self-watering window boxes and decorative planters



Selbst der kleinste Balkon kann mit etwas Geschick zu einem Blumenparadies und zu einer Wohlfühloase gestaltet werden, in der man prima entspannen und angenehme Gespräche führen kann. Hawita-technoplant unterstützt Sie hierbei gern mit einer großen Auswahl an Balkonkästen und Pflanzgefäßen mit Wasserspeichersystem. Lassen Sie sich inspirieren!

Even small balconies can be decorated homely and comfortable. Hawita-technoplant offers a wide range of self-watering window boxes and decorative planters. Be inspired!



Rimini

Kräuterkasten mit Untersetzer Herb planter with saucer

- preiswerter und robuster Kräuterkasten im zeitlosen Design für den kleinen Kräutergarten in Ihrer Küche
- ebenfalls für die Kultur ohne Untersetzer lieferbar (Untersetzer wird separat mitgeliefert)

- great value, sturdy herb planter in a timeless design for a small kitchen herb garden
- also available without saucer for cultivation (saucer will be delivered separately in boxes)



	L		CC				
Rimini 25 cm	1.75	25	-	140	20	2800	



Untersetzer Rimini
(nachträglich montierbar)
Saucer Rimini
(can be fitted later on)

Untersetzer NG	140	20	2800
----------------	-----	----	------

* Untersetzer werden getrennt im Karton mitgeliefert
Saucers will be delivered separately in boxes

Standardfarben | Standard colors



Terracotta
Terracotta

Anthrazit
Anthracite

Riminigrün
Rimini-green

Königsblau
Royal-blue

Schwefelgelb
Sulfur-yellow

Rotorange
Red-orange

Verkehrsrot
Traffic-red

C O L O R S

Sonderfarben gern auf Anfrage.

Other colors are available on request.

Rimini

Blumenkasten Windowbox

- preiswerter und robuster Blumenkasten im zeitlosen Design
- ideal für Mischbepflanzung
- ebenfalls für die Kultur ohne Untersetzer lieferbar
(Untersetzer wird separat mitgeliefert)
- passend für die Verpackung in einem Eurokarton

- great value, sturdy window box in a timeless design
- ideal for mixed planting
- also available without saucer for cultivation
(saucer will be delivered separately in boxes)
- suitable for the packaging in a Eurobox



	L CC			Lose auf Europalette Loose packed on pallet		Stück pro Karton Pieces per box		Kartons pro Palette Boxes per pallet		Gesamt Total	
Rimini 40 cm	5	13	–	105	10	1050					

Untersetzer Rimini
(nachträglich montierbar)
Saucer Rimini
(can be fitted later on)

	Stück pro Karton Pieces per box		Kartons pro Palette Boxes per pallet		Gesamt Total	
Untersetzer NG	105	20	2100			

* Untersetzer werden getrennt im Karton mitgeliefert
Saucers will be delivered separately in boxes

Standardfarben | Standard colors



COLORS
Sonderfarben gern
auf Anfrage.
Other colors are
available on request.

Venezia

Balkonkasten mit Wasserspeicher-
system und Wasserstandsanzeiger
Self-watering window box
with water level indicator



- hochwertiger und robuster Balkonkasten
- hohes Erdvolumen für optimales Pflanzenwachstum
- großer Wasserspeicher mit Einfüllstutzen
- kein Vernässen dank Überlauföffnungen
- einfache Reinigung durch Aufklappen des Siebbodens
- passende Balkonkastenhalter und Wasserstandsanzeiger als Zubehör erhältlich

- high-quality, sturdy window box
- high soil volume for optimum plant growth
- large water reservoir with filler neck
- no waterlogging thanks to overflow holes
- open up the plate for easy cleaning
- matching steel mounting brackets and water level indicator available as accessories

	l Wasserspeicher		Lose auf Europalette Loose packed on pallet		Stück pro Karton Pieces per box		Kartons pro Palette Boxes per pallet		Gesamt Total	
	l	Wasserspeicher								
Venezia 60 cm*	15.0	5.0 l	140	10	8	80				
Venezia 80 cm* mit Stützstreben /with supporting strive	20.0	6.5 l	105	10	8	80				
Venezia 100 cm* mit Stützstreben /with supporting strive	25.0	8.0 l	75	10	4	40				

*inklusive Wasserstandsanzeiger | Water level indicator included

Standardfarben | Standard colors



Weiß
White



Terracotta
Terracotta



Anthrazit
Anthracite



Braun
Brown

COLORS

Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.



Lieferbar in verkaufsförderndem
POS-Display (siehe Seite 61).
Also available in displays
(have a look at page 61).

Zubehör | Accessories



Balkonkastenhalter
Steel mounting brackets



Wasserstandsanzeiger
Water level indicator

Aqua Top

Pflanzkübel mit
Wasserspeichersystem
Self-watering
decorative planter



- preiswerter und robuster Pflanzkübel für den Innen- und Außenbereich mit besonders großem Wasserspeicher
- optimales Pflanzenwachstum durch hohes Erdvolumen
- optional erhältlich sind Wasserstandsanzeiger und Gleitrollen

- great value, sturdy decorative planter for indoor and outdoor use with extra large water reservoir
- high soil volume ensures optimum plant growth
- optional water level indicator and rolls are available

	l Wasserspeicher			 Lose auf Europalette Loose packed on pallet	 Stück pro Karton Pieces per box	Kartons pro Palette Boxes per pallet	Gesamt Total
Aqua Top 35 x 35 cm	25.0	4.0 l	60	10	9	90	
Aqua Top 40 x 40 cm	30.0	6.0 l	60	10	9	90	
Aqua Top 45 x 45 cm	35.0	8.0 l	40	10	4	40	

Standardfarben | Standard colors



Weiß
White

Terracotta
Terracotta

Anthrazit
Anthracite

Braun
Brown

COLORS

Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.



Lieferbar in verkaufsförderndem
POS-Display (siehe Seite 61).
Also available in displays
(have a look at page 61).

Zubehör | Accessories



Tomatenstab
Tomato support



Rankhilfe
Folding steel cage



Wasserstandsanzeiger
Water level indicator



Gleitrollen
Rolls

Donau

Balkonkasten mit Wasserspeicher-
system und Wasserstandsanzeiger
Self-watering window box
with water level indicator



- preiswerter und robuster Balkonkasten für optimales Pflanzenwachstum dank hohem Erdvolumen
- einfache Reinigung durch Entnehmen des Siebbodens
- optional passender Wasserstandsanzeiger und Balkonkastenhalter erhältlich

- sturdy window box at great prices provide high soil volumes for optimum plant growth
- remove plate for easy cleaning
- optional matching water level indicator and steel mounting brackets clips available

	l Wasserspeicher		Lose auf Europalette Loose packed on pallet		Stück pro Karton Pieces per box		Kartons pro Palette Boxes per pallet		Gesamt Total	
Donau 50 cm*	9.0	3.0 l	315	12	20	240				
Donau 75 cm*	12.0	4.0 l	210	10	15	150				

*inklusive Wasserstandsanzeiger | Water level indicator included

Standardfarben | Standard colors



Weiß
White

Terracotta
Terracotta

Anthrazit
Anthracite

Sonderfarben | Special colors



Gelbgrün
Lime-green

Magenta
Magenta

Lila
Purple

COLORS

Weitere Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.



Lieferbar in verkaufsförderndem
POS-Display (siehe Seite 61).
Also available in displays
(have a look at page 61).

Zubehör | Accessories



Balkonkastenhalter
Steel mounting brackets



Wasserstandsanzeiger
Water level indicator

Lugano

Pflanzkübel mit Wasserspeichersystem Self-watering decorative planter

- preiswerter und robuster Pflanzkübel im zeitlosen Design
- hohes Erdvolumen für optimales Pflanzenwachstum
- kein Vernässen dank Überlauföffnungen
- passende Untersetzer als Zubehör erhältlich

- great value, sturdy decorative planter in timeless design
- high soil volume for optimum plant growth
- no waterlogging thanks to overflow holes
- matching saucer accessory available



	l Wasserspeicher			 Lose auf Europalette Loose packed on pallet	 Stück pro Karton Pieces per box	Kartons pro Palette Boxes per pallet	Gesamt Total
Lugano 33 cm	9.5	1.5 l	240	18	9	162	
Lugano 45 cm	26.0	2.5 l	100	12	4	48	

Zubehör | Accessories



Untersetzer
Saucer



Lieferbar in verkaufsförderndem
POS-Display (siehe Seite 61).
Also available in displays
(have a look at page 61).

Standardfarben | Standard colors



Weiß
White



Terracotta
Terracotta



Anthrazit
Anthracite

Sonderfarben | Special colors



Gelbgrün
Lime-green



Magenta
Magenta



Lila
Purple



Rubinrot
Rubin-red



Silber
Silver



Gold
Gold

COLORS

Weitere Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.

Trento

Pflanzgefäß mit Wasserspeicher- system für Regenwasser-Fallrohre Self-watering planter for downspouts

- preiswertes und robustes Pflanzgefäß in zeitlosem Design
- passend zur Montage an allen gängigen Regenwasser-Fallrohren
- mit Wasserspeicher und Überlaufföffnungen
- great value, sturdy planter in timeless design
- suitable for mounting on all commercially available rainwater downspouts
- with water reservoir and overflow hole



Pflanzgefäß	l Wasserspeicher		-	Lose auf Europalette Loose packed on pallet		Stück pro Karton Pieces per box		Kartons pro Palette Boxes per pallet		Gesamt Total	
	3.0	0.5 l		16		20		320			

Standardfarben | Standard colors



Weiß
White



Terracotta
Terracotta



Anthrazit
Anthracite

COLORS

Sonderfarben gern auf Anfrage.
Other colors are available on request.



Sonderlösungen Special solutions



»Ihre Ideen, unsere Umsetzung«

Neben dem Standardsortiment fertigen wir auch maßgeschneiderte Produkte nach individuellen Kundenanforderungen. Einige Beispiele sind hier abgebildet. Wenn Sie mehr darüber erfahren möchten, informieren wir Sie gerne.

»Your ideas, our implementation«

Alongside the standard range, we also produce tailor-made products according to individual customer requirements. Several examples are illustrated here. If you want to find out more, we would be pleased to provide you with information.

Glückskleezyylinder Lucky Clover Cylinder

- zeitloser und robuster Glückskleezyylinder in zwei Größen passend für Pflanztöpfe Ø 6 cm und Ø 9,5 cm
- great value, sturdy lucky clover cylinder in a timeless design available in two sizes for round pots Ø 6 cm and Ø 9,5 cm



Orchideentopf Orchid pot

- Orchideentopf in Größe Ø 12 cm
- optimale Wurzelbelüftung durch hochgezogenen Dom
- sturdy orchid pot in size Ø 12 cm
- excellent root ventilation by raised dome



Sonderfarben

Special colors

Farben und ihre besondere Wirkung spielen bei der Produktvermarktung eine wichtige Rolle. Farben berühren die Sinne und bleiben im Gedächtnis. Sie lösen beim Betrachter unterschiedliche Assoziationen und Emotionen aus. Und Emotionen sind wichtig für die Wahrnehmung eines Produktes und entscheidend für den Kaufimpuls. Hawita-technoplant produziert beispielsweise Pflanztöpfe und Dekorcontainer in Ihren Wunschfarben. Sprechen Sie uns an! Hier sehen Sie eine kleine Auswahl der bereits realisierten Sonderfarben:

Colors and their effects are very important for product placement and marketing. Colors touch human senses and stay in mind. They trigger different associations and emotions. Emotions are essential for perception and crucial for the impulse to buy. Hawita-technoplant produces round pots and decorative containers in customer-desired colors. Please contact us for further information. Please find a short range of already realized special colors:



Display-Verpackungen

Display packaging

Europaletten-Displays sind eine ideale Verkaufshilfe sowohl für den Groß- als auch für den Einzelhandel: bereits fix-und-fertig mit Ware bestückt, schnell und einfach am Point of Sale platzierbar und daher sofort verkaufsbereit. Europaletten-Displays sind ebenfalls sehr gut geeignet für Zweitplatzierungen! Hawita-technoplant bietet Ihnen zwei Standardgrößen:

1/2-Europalette: 60 x 80 x 107 cm (LxBxH)

1/1-Europalette: 120 x 80 x 107 cm (LxBxH)

Bei der Display-Warenbestückung sind wir sowohl in der Produktkombination als auch in der Farbsortierung flexibel und richten uns gern nach Ihren Wünschen. Sprechen Sie uns an!

Pallet displays are a convenient sales support for retail companies as well as wholesale companies: already equipped, easy to set up and ready for sale. Pallet displays are also interesting for secondary placements. Hawita-technoplant offers two sizes:

1/2 pallet: 60 x 80 x 107 cm (LxWxH)

1/1 pallet: 120 x 80 x 107 cm (LxWxH)

We are flexible in product combination as well as color sorting. We will gladly conform to your requests. Please contact us!





Pflanztöpfe aus PCR-Kunststoff

Plant pots made from PCR plastic

Schon vor über zehn Jahren haben wir damit begonnen, den Einsatz neuer Kunststoffe in unseren Produkten auf ein notwendiges Minimum zu reduzieren. Denn indem wir auf Recyclingkunststoffe setzen, tragen wir erheblich dazu bei, Ressourcen zu schonen und den Rohstoffkreislauf zu stärken.

Doch damit nicht genug: Ab sofort erhalten Sie unsere Pflanztöpfe auch wahlweise in grau oder einem Blauton als PCR-Variante (Post Consumer Recycling). Bei gleichbleibend hoher Qualität und für Sie ganz im Vorbeigehen leisten wir damit einen weiteren Beitrag zur Verbesserung der Recyclingquote.

Denn unsere Pflanztöpfe aus PCR-Kunststoff sind nicht nur besonders umweltfreundlich, sie kosten Sie vor allem keinen Cent extra! Da die von uns verwendeten Rohstoffe bereits das EuCertPlast-Siegel tragen, sparen wir uns zusätzlichen Zertifizierungsaufwand für weitere Umweltsiegel und bieten Ihnen stattdessen innovative Produkte zu attraktiven Preisen.

10 years ago, we began to reduce our use of new plastics in technoplant products to the necessary minimum. By focussing on recycled plastics, we make a major contribution towards saving resources and strengthening the raw material cycle.

And yet we have improved even more: as of now, you can also obtain our plant pots in grey or blue in PCR (Post Consumer Recycling) versions. By upholding our high quality, and without putting you to any trouble, we thus make a further contribution towards the improvement of the recycling rate.

After all, our plant pots made of PCR-plastic are not only very environmentally-friendly, but they also do not cost a cent extra! Because the raw materials we use already carry the EuCertPlast seal, we do without additional certification work to achieve further environmental seals and instead offer you innovative products at attractive prices.



Umweltschutz bei Hawita

Environmental protection at Hawita

In der Hawita-Gruppe hört der Umweltschutz nicht beim Einsatz von Recyclingkunststoffen und unserem Transport- und Kultursystem Palettino auf. Ganz im Gegenteil: Wir bieten Ihnen in allen Bereichen ökologisch wie ökonomisch besonders fortschrittliche Lösungen – und arbeiten täglich daran, noch besser zu werden.

Easypot-Mehrwegsystem

Auch unser ausgefuchstes Anzuchtsystem Easypot für die Stecklingsvermehrung von Stauden, Zierpflanzen und Gehölzen erhalten Sie in der cleveren Mehrwegvariante. Die Hygiene Ihrer Trays gewährleisten wir mithilfe moderner Wasch- und Desinfektionsanlagen.

Nachhaltige Verpackungslösungen

Wir setzen sukzessive auf besonders nachhaltige Säcke, die zu 80 Prozent aus PCR-Kunststoff bestehen und mit dem Blauen Engel gekennzeichnet sind. Unsere Erdenlinie »die Nachhaltige« liefern wir standardmäßig darin, andere Substrate auf Wunsch. Gegenüber Folien aus Neuware verringern wir damit den CO₂-Ausstoß um 55 Prozent.

Ressourcenschonende Erden

In unserem umfangreichen Sortiment finden Sie für jede Pflanze das passende Substrat – auch in torffreien und torfreduzierten Varianten, aber immer in gewohnter Hawita-Qualität! Dank hoher Porenvolumen und erstklassiger physikalischer Eigenschaften sparen Sie und Ihre Kunden bei der Kultivierung wertvolles Wasser. Und dass wir die von uns abgetorften Flächen viel umfangreicher renaturieren, als gesetzlich gefordert, ist ja längst kein Geheimnis mehr.

In the Hawita Group, environmental protection does not stop at the use of recycled plastics and our transport and cultivation system Palettino. Quite the opposite: we offer you particularly progressive solutions in all areas, ecological and economic – and work daily on making our range of offers even better.

The Easypot return system

Our clever Easypot propagation system, for the propagation by cuttings of shrubs, ornamental plants and woody plants, can also be obtained in a clever reusable version. By the way, we guarantee the hygiene of your trays with the aid of modern washing and disinfection systems.

Sustainable packaging solutions

We are gradually relying on particularly sustainable bags consist of 80 percent PCR plastic and with the Blue Angel labels. In this sustainable packaging material, we deliver our substrate line "the Sustainable", or other substrates on request. Compared to films made from new material, we reduce CO₂ emissions by 55 percent.

Resource-saving substrate

In our extensive range you will find something for everyone Plant the right substrate – even in peat-free and peat-reduced variants, but always in the usual Hawita Quality! Thanks to high pore volume and first-class You and your customers save on physical properties valuable water for cultivation. And that we the of renaturate areas that have been cleared of peat to us much more extensively than Legally required is no longer a secret.





Your plants in
good hands!

technoplant
Kunststofftechnik GmbH

Wilhelm-Bunsen-Straße 16
49685 Emstek
Germany

Tel. +49 4473 9458-0
Fax +49 4473 9458-22

technoplant@hawita.de
www.hawita.de